

BUITENGEWONE
OFFISIËLE KOERANT
 VAN SUIDWES-AFRIKA
OFFICIAL GAZETTE
EXTRAORDINARY
 OF SOUTH WEST AFRICA

UITGAWE OP GESAG

WINDHOEK

PUBLISHED BY AUTHORITY

30c

Woensdag 1 September 1982

Wednesday 1 September 1982

No. 4673

INHOUD:

CONTENTS:

	<i>Bladsy</i>		<i>Page</i>
GOEWERMENSKENNISGEWINGS		GOVERNMENT NOTICES	
No. AG. 129 Verhoging van skaal van verkoopbelasting	1	No. AG. 129 Increase of rate of sales Tax	1
No. AG. 130 Verkoopbelasting: Afrondingstabel	2	No. AG. 130 Sales Tax: Rounding-off table	2

Goewermentskennisgewings

Government Notices

Kantoor van die

Office of the

ADMINISTRATEUR-GENERAAL VIR DIE
GEBIED SUIDWES-AFRIKA

ADMINISTRATOR-GENERAL FOR THE
TERRITORY OF SOUTH WEST AFRICA

DEPARTEMENT VAN FINANSIES

DEPARTMENT OF FINANCE

No. AG. 129 1982

No. AG. 129 1982

VERHOGING VAN SKAAL VAN VERKOOP-
BELASTING

INCREASE OF RATE OF SALES TAX

Kragtens artikel 49 van die Verkoopbelasting-
proklamasie, 1978 (Proklamasie AG. 40 van
1978), word artikel 5 van genoemde Proklamasie,

Under section 49 of the Sales Tax Proclama-
tion, 1978 (Proclamation AG. 40 of 1978), section
5 of the said Proclamation, as amended by

soos gewysig by Goewermentskennisgewing AG. 31 van 1982, hierby deur die Ministersraad met ingang van 1 September 1982 gewysig deur in subartikel (1) die woord "vyf" deur die woord "ses" te vervang.

Government Notice AG. 31 of 1982, is hereby amended by the Council of Ministers by the substitution in subsection (1) for the word "five" of the word "six", with effect from 1 September 1982.

Op las van die Ministersraad

By order of the Council of Ministers

D.F. MUDGE
Voorsitter

Windhoek, 31 Augustus 1982

D.F. MUDGE
Chairman

Windhoek, 31 August 1982

DEPARTEMENT VAN FINANSIES

DEPARTMENT OF FINANCE

No. AG. 130 1982

No. AG. 130 1982

VERKOOPBELASTING : AFRONDINGS-TABEL

SALES TAX : ROUNDING-OFF TABLE

Die Afrondingstabel wat deur die Sekretaris van Finansies opgestel en in die Bylae uiteengesit is, word hiermee vir algemene inligting bekend gemaak ten einde deur elke afslaer en ondernemer gebruik te word by die berekening van die bedrae verkoopbelasting wat ingevolge artikel 10 van die Verkoopbelastingproklamasie, 1978 (Proklamasie AG. 40 van 1978), ingereken of bygetel moet word.

The Rounding-off Table compiled by the Secretary for Finance and set out in the Schedule is hereby made known for general information in order to be used by every auctioneer and vendor in calculating the amounts to be included or added in terms of section 10 of the Sales Tax Proclamation, 1978 (Proclamation AG. 40 of 1978).

DEPARTEMENT VAN FINANSIES

DEPARTMENT OF FINANCE

VERKOOPBELASTING: AFRONDINGSTABEL

SALES TAX: ROUNDING -OFF TABLE

(Verkoopsbelastingproklamasie, 1978)

6%
RAND

(Sales Tax Proclamation, 1978)

R1-R10		R11-R20		R21-R30		R31-R40		R41-R50		R51-R60		R61-R70		R71-R80		R81-R90		R91-R100	
Verkope Sales R	Belasting Tax R	Verkope Sales R	Belasting Tax R	Verkope Sales R	Belasting Tax R	Verkope Sales R	Belasting Tax R	Verkope Sales R	Belasting Tax R	Verkope Sales R	Belasting Tax R	Verkope Sales R	Belasting Tax R	Verkope Sales R	Belasting Tax R	Verkope Sales R	Belasting Tax R	Verkope Sales R	Belasting Tax R
1	0,06	11	0,66	21	1,26	31	1,86	41	2,46	51	3,06	61	3,66	71	4,26	81	4,86	91	5,46
2	0,12	12	0,72	22	1,32	32	1,92	42	2,52	52	3,12	62	3,72	72	4,32	82	4,92	92	5,52
3	0,18	13	0,78	23	1,38	33	1,98	43	2,58	53	3,18	63	3,78	73	4,38	83	4,98	93	5,58
4	0,24	14	0,84	24	1,44	34	2,04	44	2,64	54	3,24	64	3,84	74	4,44	84	5,04	94	5,64
5	0,30	15	0,90	25	1,50	35	2,10	45	2,70	55	3,30	65	3,90	75	4,50	85	5,10	95	5,70
6	0,36	16	0,96	26	1,56	36	2,16	46	2,76	56	3,36	66	3,96	76	4,56	86	5,16	96	5,76
7	0,42	17	1,02	27	1,62	37	2,22	47	2,82	57	3,42	67	4,02	77	4,62	87	5,22	97	5,82
8	0,48	18	1,08	28	1,68	38	2,28	48	2,88	58	3,48	68	4,08	78	4,68	88	5,28	98	5,88
9	0,54	19	1,14	29	1,74	39	2,34	49	2,94	59	3,54	69	4,14	79	4,74	89	5,34	99	5,94
10	0,60	20	1,20	30	1,80	40	2,40	50	3,00	60	3,60	70	4,20	80	4,80	90	5,40	100	6,00

SENT/CENTS

Verkope Sales c	Belasting Tax R	Verkope Sales c	Belasting Tax R	Verkope Sales c	Belasting Tax R	Verkope Sales c	Belasting Tax R	Verkope Sales c	Belasting Tax R	Verkope Sales c	Belasting Tax R	Verkope Sales c	Belasting Tax R
0-8	0,00	9-24	0,01	25-41	0,02	42-58	0,03	59-74	0,04	75-91	0,05	92-100	0,06

HONDERDE/HUNDREDS

Verkope Sales R	Belasting Tax R
200	12,00
300	18,00
400	24,00

Verkope Sales R	Belasting Tax R
500	30,00
600	36,00
700	42,00

Verkope Sales R	Belasting Tax R
800	48,00
900	54,00
1 000	60,00